

# ОБРАЗОВАНИЕ. ПОЛИТИКА. ЭТНОГРАФИЯ

УДК 37.016:811.581(470.53)

**Каменских Михаил Сергеевич**  
старший преподаватель кафедры  
теоретического и прикладного языкознания  
Пермский государственный национальный  
исследовательский университет  
pomidorrr@mail.ru

## О ПРЕПОДАВАНИИ КИТАЙСКОГО ЯЗЫКА В ПЕРМСКОМ КРАЕ

В статье изложены основные этапы преподавания китайского языка в Пермском крае за последние 8 лет, проанализированы причины роста популярности китайского языка в Перми, предложены прогнозы дальнейшего развития преподавания китайского языка в Перми.

**Ключевые слова:** Пермский край, преподавание китайского языка, Гимназия № 2 г. Перми, российско-китайские отношения, Институт Конфуция.

За последние 8 лет в Пермском крае, как и во всем мире, произошли существенные сдвиги в развитии и росте популярности китайского языка. Сегодня только в Перми не менее 600 человек изучают китайский язык на постоянной основе. На это явление существенно влияет несколько факторов, ключевым из которых является деятельность созданной в 2004 г. Штаб-квартиры Институтов Конфуция. В рамках данной статьи будут представлены характеристика и анализ ситуации, связанной с развитием китайского языка в Пермском крае за последние 8 лет, а также перспективные направления его развития.

В 2004 г. в Ташкенте был открыт первый Институт Конфуция (Confucius Institute, 孔子学院) – специализированный центр по популяризации китайского языка и культуры. В Институтах Конфуция люди могут бесплатно изучать китайский язык как иностранный, больше узнавать об истории и культуре Китая. С каждым годом в мире появляется всё больше таких школ. В 2016 г. на праздновании 10-летия Институтов Конфуция было объявлено, что сегодня в 120 странах мира работает более 700 Институтов и Классов Конфуция, а число зарегистрированных слушателей превышает 500 тыс. человек [Deering Cooperation... 2017].

В этих условиях актуализировалась система изучения китайского языка как иностранного не только во всем мире, но и в России. В нашей

стране на конец 2016 г. работало 17 специализированных институтов и 5 классов Конфуция [Ли, Аликберова 2017: 17]. Все они руководствуются в своей работе стандартами Ханьбань, которые интегрированы в международную 6-ступенную модель изучения китайского языка как иностранного HSK. Все это приводит к осязаемым результатам. В Перми первый в России класс Конфуция не на базе школы был открыт 26 сентября 2014 г. в МАОУ «Гимназия № 2» г. Перми. Однако история создания Класса Конфуция в Перми началась еще в ноябре 2011 года, когда в гимназии были открыты курсы китайского языка «Нихао, Китай!». В 2013 г. в гимназии была разработана программа по предмету «Китайский язык» для 2–11 классов [Восточный центр...].

В течение 2012–2013 гг. вопрос об открытии класса Конфуция был согласован с администрацией г. Перми, Министерством образования и науки Пермского края. В 2013 г. вопрос был согласован с Министерством образования и науки РФ, после этого 21 марта 2014 г. подписано Соглашение между гимназией, Ханьбань и школой № 2 г. Циндао об открытии Класса Конфуция [Соглашение... 2014].

С 2014 г. предмет «Китайский язык» включен в основную общеобразовательную программу. На сегодняшний день в гимназии китайский язык изучают учащиеся 2–11 классов по 2 часа в неделю, работает дополнительная группа для учеников продвинутого уровня. С 2015 г. в МАОУ «Гимназия № 2» г. Перми реализуется региональная инновационная образовательная программа по изучению восточных языков.

Ежегодно с 2015 г. в гимназии проходят экзамены HSK и HSKK. В них принимают участие жители Пермского края и соседних регионов. С 2016 г. общее количество участников ежегодно превышает 200 человек [В апреле... 2016].

В гимназии созданы комфортные условия для преподавания китайского языка. Занятия по китайскому языку ведутся в трех специально оборудованных аудиториях. Они оформлены в китайском стиле, в них размещена учебная литература, карты Китая, предметы декора. Все аудитории оснащены интерактивными досками и оборудованием для видеоконференций. Для приема делегаций из Китая разработан экскурсионный маршрут по гимназии на китайском языке. Экскурсию проводят гимназисты, изучающие китайский язык. Программа включает посещение основных объектов, просмотр фильма о Перми на китайском языке и заканчивается китайской песней, которую исполняет специальная группа хора гимназии.

Ежегодно при поддержке Ханьбань пополняется фонд «Китайской библиотеки» гимназии. Она размещена в интерактивном медиа-центре. В библиотеке есть несколько стендов китайской литературы, а с 2018 г.

открыт доступ к электронному читальному залу Российской государственной библиотеки. Для погружения учащихся в китайскую культуру на базе гимназии открыта стилизованная чайная комната. Она оформленная в стиле известной чайной «Хусиньтин» в Шанхае. Здесь проводятся мастер-классы и занятия по китайской чайной церемонии.

В 2017 г. на площадке перед гимназией открыт монумент «Дружба», представляющий композицию из русского бурого медведя и китайской панды в дружеских объятиях. Монумент выполнен пермскими мастерами-камнерезами из натуральных уральских камней [В Перми открыли памятник... 2017]. 27 сентября 2017 г. в МАОУ «Гимназия № 2» г. Перми открыт первый в России Музей национальностей Китая. Фонд музея включает много экспонатов, в том числе – коллекцию кукол всех народностей Китая в национальных костюмах с описанием их культуры и картой мест проживания. Музей оснащен электронным сенсорным справочником. В перспективе в гимназии планируется открыть собственный исследовательский центр народной культуры Китая [Лаху, пуми и дзинпо... 2017].

Одно из направления работы Класса Конфуция МАОУ «Гимназия № 2» г. Перми – образовательные и культурные обмены. Ежегодно с 2015 года школьники Перми имеют возможность посетить Китай по разным образовательным программам – от туристической поездки до месячной стажировки при вузе [Пермь и Циндао: всегда на связи 2018: 6]. А открытие представительского центра Китайского нефтяного университета при гимназии дает возможности для бесплатного обучения по программам бакалавриата и магистратуры для выпускников гимназии [Китайский нефтяной университет... 2018].

Гимназия является одной из апробационных площадок по проведению экзамена. В 2015-2017 гг. в гимназии проводились пробные экзамены по китайскому языку. В 2018 г. по инициативе гимназии министерство образования и науки Пермского края включило предмет «Китайский язык» в перечень региональных олимпиад Всероссийской олимпиады школьников. Участие в первой региональной олимпиаде приняли 20 человек из 6 школ Перми и края [Результаты... 2018].

Китайский язык в качестве второго иностранного языка преподается на филологическом факультете и факультете иностранных языков и литератур Пермского государственного национального исследовательского университета. Кроме того, факультативные группы по изучению китайского языка открыты при гуманитарном факультете Пермского национального исследовательского политехнического университета и в Пермском государственном университете культуры.

Большое значение для популяризации китайского языка имеет конкурс «Китайский мост», который проводится среди школьников и студентов во всех странах мира с 2007 г. В 2017-2018 учебном году команда МАОУ «Гимназия № 2» г. Перми впервые приняла в нем участие [Гимназия 2 представит... 2017]. В 2019 г. ожидается участие в конкурсе команды студентов Пермского края.

Большую работу по популяризации китайской культуры в Перми проводит Пермское общество дружбы с Китаем (работает с 1994 г.). Общество ежегодно проводит открытые общегородские мероприятия – Китайский Новый год, День китайского языка, День рождения Конфуция, занимается благоустройством мемориальных комплексов, посвященных китайцам. Активно изучается история Китая. За последние годы сектором этнологических исследований отдела истории, археологии и этнографии Пермского федерального исследовательского центра УрО РАН проведено немало исследований по истории китайцев в Перми. Так, в 2012 г. выпущена монография «Китайцы на Среднем Урале в конце XIX – начале XXI века». Книга признана лучшей научной работой Пермского края среди молодых ученых в области гуманитарных наук. В 2014–2015 гг. реализован грант Российского гуманитарного научного фонда по теме «Эпоха советско-китайской дружбы 1950-1964 гг. в историко-культурном наследии Прикамья», по итогам реализации которого был издан сборник статей российских и китайских ученых «Китайские рабочие в СССР: опыт антропологического осмысления» («中国工人在苏联：以人类学观点进行解读的尝试», 2015) [Каменских 2018: 60].

Таким образом, на сегодняшний день китайский язык набирает популярность среди жителей как Пермского края, так и всей России. Безусловно, стоит ожидать появления новых школ, которые будут внедрять китайский язык как второй иностранный, наверняка на системной основе язык станут преподавать и во всех вузах Пермского края, что приведет к общему увеличению количества изучающих язык и росту его популярности.

#### **Библиографический список**

В апреле рекордное количество пермяков пожелало сдать экзамен по китайскому языку // Звезда. 2016. 8 ноября.

В Перми открыли памятник, посвященный дружбе России и Китая. URL: <https://vetta.tv/news/culture/v-permi-otkryli-pamyatnik-posvyashchennyu-druzhbe-rossii-i-kitaya/> (дата обращения: 28.09.2017).

Восточный центр. История. URL: [http://himnasy2.perm.ru/east\\_center/team/](http://himnasy2.perm.ru/east_center/team/) (дата обращения: 15.04.2018).

Гимназия №2 представит Приволжский федеральный округ на всероссийском конкурсе на знание китайского языка. URL: <http://www.gorodperm.ru/news/2017/05/18/39266-id/> (дата обращения: 18.05.2017).

Каменских М.С. Китайцы Перми: история и культура. Санкт-Петербург: Маматов, 2018. 64 с.

Китайский нефтяной университет открывает представительство в Перми. URL: <https://www.kommersant.ru/doc/3758520> (дата обращения: 02.10.2018).

Лаху, пуми и дзинпо: в Перми открылся кукольный музей народов Китая. URL: <https://59.ru/text/gorod/347906096046080.html> (дата обращения: 30.09.2017).

Ли Ланьшань, Аликберова А.Р. Институт Конфуция Казанского федерального университета: десятилетняя история. Казань: АН РТ, 2017. 154 с.

Пермская гимназия №2 отмечает 25-летие. URL: <https://vetta.tv/news/society/permskaya-gimnaziya-2-otmechaet-25-letie/> (дата обращения: 26.10.2016).

Пермь и Циндао: всегда на связи // Информационный вестник «Побратимы». 2018. Июнь. С. 6.

Результаты регионального этапа по китайскому языку в 2017-2018 учебном году. URL: <https://regionolymp.ru/node/2368> (дата обращения: 20.04.2018).

Соглашение между штаб-квартирой Институтов Конфуция и Муниципальным автономным общеобразовательным учреждением (МАОУ) «Гимназия № 2» г. Перми о совместном создании Класа Конфуция МАОУ «Гимназия № 2» г. Перми. Пермь. 2014. 21 марта.

Deepening Cooperation, Developing through Innovation, Working Together to Build a Community with a Shared Future for Mankind. URL.: [http://english.hanban.org/article/2017-12/13/content\\_711581.htm](http://english.hanban.org/article/2017-12/13/content_711581.htm) (дата обращения: 01.02.2018).

### **M.S. Kamenskikh**

Senior Lecturer of Theoretical and Applied Linguistics Department  
Perm State University

## **ON THE TEACHING OF THE CHINESE LANGUAGE IN THE PERM REGION**

The article describes the main events in the development of the Chinese language in the Perm region over the past 8 years, analyzed the reasons for the growth of the popularity of the Chinese language in Perm, proposed forecasts for the further development of teaching Chinese in Perm.

**Key words:** Perm region, Gimnasium 2 of Perm, development chinese language, Russian-chinese relationship, Conficius Institute